

# سُورَةُ الْطَّارِق

SURA DEL ASTRO NOCTURNO

الرَّحِيم

الرَّحْمَن

اللَّهُ

بِسْمِ

El Siempre Misericordioso

El Más Misericordioso

De Allah

En el nombre

En el nombre de Allah, el Misericordioso, el Compasivo

وَالسَّمَاءِ وَالْطَّارِقِ (١) وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْطَّارِقُ (٢) النَّجْمُ

La estrella	2	El astro nocturno	Lo que	Te hace saber	Y que	1	Y por el astro nocturno	Por el cielo
-------------	---	-------------------	--------	---------------	-------	---	-------------------------	--------------

iPor el cielo y el astro nocturno! (1) ¿Y cómo hacerte saber qué es el que astro nocturno? (2) Es la estrella

الثَّاقِبُ (٣) إِن كُلُّ نَفْسٍ لَّمَّا عَلَيْهَا حَافِظٌ (٤) فَلَيَنْظُرْ

Que mire	4	Un protector	Sobre ella	pero	alma	cada	no	3	fulgurante
----------	---	--------------	------------	------	------	------	----	---	------------

fulgurante. (3) Que cada alma tiene un protector\*. (4) Que mire

الإِنْسَنُ مِمَّ خُلِقَ (٥) خُلِقَ مِنْ مَاءٍ دَافِقٍ (٦) يَخْرُجُ مِنْ

de	El sale	6	eyaculada	agua	de	creado	5	Fue creado	De lo que	El hombre
----	---------	---	-----------	------	----	--------	---	------------	-----------	-----------

el hombre de qué ha sido creado. (5) Ha sido creado de agua eyaculada (6) que sale de entre

بَيْنِ الْصُّلْبِ وَالثَّرَأْبِ (٧) إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لَقَادِرٌ (٨) يَوْمَ

día	8	Ciertamente tiene poder	Su regreso	sobre	En verdad Él	7	Y las costillas	La espina dorsal	entre
-----	---	-------------------------	------------	-------	--------------	---	-----------------	------------------	-------

la espina dorsal y las costillas. (7) Él tiene poder para hacerlo volver. (8) El día

تُبَلِّي السَّرَّآئِرُ (٩) فَمَا لَهُ وَمِنْ قُوَّةٍ وَلَا نَاصِرٍ (١٠) وَالسَّمَاءِ

Por el Cielo	10	ayudante	Y no	Fuerza alguna	de	Para él	Entonces no	9	Los secretos	Sean expuestos
--------------	----	----------	------	---------------	----	---------	-------------	---	--------------	----------------

en que los secretos queden al descubierto, (9) no tendrá fuerza ni nadie que lo auxilie. (10) iPor el cielo

